COMMISSION REGULATION (EEC) No 2482/92

of 27 August 1992

amending Regulation (EEC) No 1641/91 as regards certain coefficients to be applied to the monetary compensatory amounts for milk products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1677/85 of 11 June 1985 on monetary compensatory amounts in agriculture (1), as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90 (2), and in particular Article 12 thereof,

Whereas the monetary compensatory amounts introduced by Regulation (EEC) No 1677/85 were fixed by Commission Regulation (EEC) No 1641/91 of 14 June 1991 fixing the monetary compensatory amounts applicable in the agricultural sector and certain coefficients required for their application (3), as last amended by Regulation (EEC) No 2480/92 (4);

Whereas Commission Regulation (EEC) No 2292/92 of 4 August 1992 amending Regulations (EEC) No 1105/68 and (EEC) No 1634/85 as regards the amount of aid granted for skimmed milk and skimmed-milk powder for use as feed (5) provides for a decrease, with effect from 17 August 1992, of the aid granted for skimmed-milk powder as laid down in Commission Regulation (EEC) No 1634/85 of 17 June 1985 fixing the amount of the aid for skimmed milk and skimmed-milk powder for use as feed (6); whereas the refunds for products falling within CN code 2309 should therefore be adjusted from the above date; whereas the coefficients applied to these products should be adapted accordingly;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinions of the Management Committee for Milk and Milk Products and the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 1641/91 is hereby amended as follows:

1. in Part 1 of Annex I, the amount opposite CN code 2309 is replaced by that set out in Annex I hereto;

2. in Part 5 of Annex I, the amounts opposite CN codes 0402 10 19, 0402 21 17, 0403 90 11, 0403 90 13 and 2309 are replaced by those set out in Annex I hereto;

3. in the Appendix to Annex I (additional codes), Tables 04-3, 04-5 and 04-6 are replaced by the tables in Annex II hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 31 August 1992.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 August 1992.

For the Commission
Ray MAC SHARRY
Member of the Commission

(1) OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 6.
(2) OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 9.
(3) OJ No L 153, 17. 6. 1991, p. 1.
(4) See page 1 of this Official Journal.
(5) OJ No L 221, 6. 8. 1992, p. 18.
(6) OJ No L 158, 18. 6. 1985, p. 7.

ANNEX I

PART 1

SECTOR CEREALS

Monetary compensatory amounts

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
								— 1 000 kg —						
2309 10 11	23-2	7624						—					—	
	23-2	7625						0,318					169,4	
2309 10 13	23-8	7541	(2)					—					—	
	23-8	7542	(2)					3,633					1 938,5	
	23-8	7543	(2)					7,266					3 877,0	
	23-8	7545	(2)					0,540					288,3	
	23-8	7546	(2)					1,081					576,6	
	23-8	7547	(2)					—					—	
	23-8	7548	(2)					5,733					3 058,9	
	23-8	7549	(2)					11,466					6 117,8	
	23-8	7550	(2)					0,318					169,4	
	23-8	7551	(2)					3,951					2 107,9	
	23-8	7552	(2)					7,584					4 046,4	
	23-8	7626	(2)					0,318					169,4	
	23-8	7627	(2)					0,858					457,7	
	23-8	7628	(2)					1,399					746,0	
	23-8	7629	(2)					0,318					169,4	
	23-8	7630	(2)					6,051					3 228,3	
	23-8	7631	(2)					11,784					6 287,2	
2309 10 31	23-3	7624						—					—	
	23-3	7691						1,006					536,6	
2309 10 33	23-9	7541	(2)					—					—	
	23-9	7542	(2)					3,633					1 938,5	
	23-9	7543	(2)					7,266					3 877,0	
	23-9	7545	(2)					0,540					288,3	
	23-9	7546	(2)					1,081					576,6	
	23-9	7547	(2)					—					—	
	23-9	7548	(2)					5,733					3 058,9	
	23-9	7549	(2)					11,466					6 117,8	
	23-9	7645	(2)					1,006					536,6	
	23-9	7646	(2)					4,639					2 475,1	
	23-9	7647	(2)					8,272					4 413,6	
	23-9	7648	(2)					1,006					536,6	
	23-9	7649	(2)					1,546					824,9	
	23-9	7650	(2)					2,087					1 113,2	
	23-9	7651	(2)					1,006					536,6	
	23-9	7652	(2)					6,739					3 595,5	

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
								— 1 000 kg —						
2309 10 33	23-9	7653	(2)					12,472					6 654,4	
2309 10 51	23-4	7624						—					—	
	23-4	7692						1,985					1 059,0	
2309 10 53	23-10	7541	(2)					—					—	
	23-10	7542	(2)					3,633					1 938,5	
	23-10	7543	(2)					7,266					3 877,0	
	23-10	7545	(2)					0,540					288,3	
	23-10	7546	(2)					1,081					576,6	
	23-10	7547	(2)					—					—	
	23-10	7548	(2)					5,733					3 058,9	
	23-10	7549	(2)					11,466					6 117,8	
	23-10	7654	(2)					1,985					1 059,0	
	23-10	7655	(2)					5,618					2 997,5	
	23-10	7656	(2)					9,251					4 936,0	
	23-10	7657	(2)					1,985					1 059,0	
	23-10	7658	(2)					2,525					1 347,3	
	23-10	7659	(2)					3,066					1 635,6	
	23-10	7660	(2)					1,985					1 059,0	
	23-10	7661	(2)					7,718					4 117,9	
	23-10	7662	(2)					13,451					7 176,8	
2309 90 31	23-5	7624						—					—	
	23-5	7693						0,318					169,4	
2309 90 33	23-11	7541	(2)					—					—	
	23-11	7542	(2)					3,633					1 938,5	
	23-11	7543	(2)					7,266					3 877,0	
	23-11	7545	(2)					0,540					288,3	
	23-11	7546	(2)					1,081					576,6	
	23-11	7547	(2)					—					—	
	23-11	7548	(2)					5,733					3 058,9	
	23-11	7549	(2)					11,466					6 117,8	
	23-11	7663	(2)					0,318					169,4	
	23-11	7664	(2)					3,951					2 107,9	
	23-11	7665	(2)					7,584					4 046,4	
	23-11	7666	(2)					0,318					169,4	
	23-11	7667	(2)					0,858					457,7	
	23-11	7668	(2)					1,399					746,0	
	23-11	7669	(2)					0,318					169,4	
	23-11	7670	(2)					6,051					3 228,3	
	23-11	7671	(2)					11,784					6 287,2	
2309 90 41	23-6	7624						—					—	
	23-6	7694						1,006					536,6	
2309 90 43	23-12	7541	(2)					—					—	
	23-12	7542	(2)					3,633					1 938,5	
	23-12	7543	(2)					7,266					3 877,0	
	23-12	7545	(2)					0,540					288,3	

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
								— 1 000 kg —						
2309 90 43	23-12	7546	(2)					1,081					576,6	
	23-12	7547	(2)					—					—	
	23-12	7548	(2)					5,733					3 058,9	
	23-12	7549	(2)					11,466					6 117,8	
	23-12	7672	(2)					1,006					536,6	
	23-12	7673	(2)					4,639					2 475,1	
	23-12	7674	(2)					8,272					4 413,6	
	23-12	7675	(2)					1,006					536,6	
	23-12	7676	(2)					1,546					824,9	
	23-12	7677	(2)					2,087					1 113,2	
	23-12	7678	(2)					1,006					536,6	
	23-12	7679	(2)					6,739					3 595,5	
	23-12	7680	(2)					12,472					6 654,4	
2309 90 51	23-7	7624						—					—	
	23-7	7695						1,985					1 059,0	
2309 90 53	23-13	7541	(2)					—					—	
	23-13	7542	(2)					3,633					1 938,5	
	23-13	7543	(2)					7,266					3 877,0	
	23-13	7545	(2)					0,540					288,3	
	23-13	7546	(2)					1,081					576,6	
	23-13	7547	(2)					—					—	
	23-13	7548	(2)					5,733					3 058,9	
	23-13	7549	(2)					11,466					6 117,8	
	23-13	7681	(2)					1,985					1 059,0	
	23-13	7682	(2)					5,618					2 997,5	
	23-13	7683	(2)					9,251					4 936,0	
	23-13	7684	(2)					1,985					1 059,0	
	23-13	7685	(2)					2,525					1 347,3	
	23-13	7686	(2)					3,066					1 635,6	
	23-13	7687	(2)					1,985					1 059,0	
	23-13	7688	(2)					7,718					4 117,9	
	23-13	7689	(2)					13,451					7 176,8	

(1) When completing the customs formalities, the applicant must state in the declaration provided for this purpose the content by weight of starch, expressed as dry matter, per 1 000 kg of the product.

(2) When completing customs formalities, the party concerned shall state in the declaration provided for this purpose, in particular, the actual content by weight per tonne of finished product of:

— milk powder or granules (other than whey),
— whey powder or granules,
— added casein and/or caseinate.

PART 5

SECTOR MILK AND MILK PRODUCTS

Monetary compensatory amounts

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
										— 100 kg —				
0402 10 19	04-3	7059						1,869					997,2	
	04-3	7079						2,867					1 529,4	
	04-3	7222						—					—	
0402 21 17	04-6	7098						1,869					997,2	
	04-6	7114						a+c					a+c	
	04-6	7224						—					—	
0403 90 11	04-5	7093						1,869					997,2	
	04-5	7097						2,867					1 529,4	
	04-5	7223						—					—	
0403 90 13	04-6	7098						1,869					997,2	
	04-6	7114						a+c					a+c	
	04-6	7224						—					—	
2309 10 15	23-14	7553						0,363					193,8	
	23-14	7554						0,727					387,7	
	23-14	7555						1,090					581,5	
	23-14	7556						1,362					726,9	
	23-14	7557						1,526					814,2	
	23-14	7558						1,635					872,3	
	23-14	7559						0,054					28,8	
	23-14	7569						0,108					57,7	
	23-14	7573						0,162					86,5	
	23-14	7574						0,203					108,1	
	23-14	7577						0,227					121,1	
	23-14	7578						0,243					129,7	
	23-14	7579						0,573					305,9	
	23-14	7580						1,147					611,8	
	23-14	7581						1,720					917,7	
	23-14	7582						2,150					1 147,1	
	23-14	7583						2,408					1 284,7	
	23-14	7584						2,580					1 376,5	
	23-14	7885						—					—	
2309 10 19	23-14	7553						0,363					193,8	
	23-14	7554						0,727					387,7	
	23-14	7555						1,090					581,5	
	23-14	7556						1,362					726,9	
	23-14	7557						1,526					814,2	
	23-14	7558						1,635					872,3	
	23-14	7559						0,054					28,8	
	23-14	7569						0,108					57,7	

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
								— 100 kg —						
2309 10 19	23-14	7573						0,162					86,5	
	23-14	7574						0,203					108,1	
	23-14	7577						0,227					121,1	
	23-14	7578						0,243					129,7	
	23-14	7579						0,573					305,9	
	23-14	7580						1,147					611,8	
	23-14	7581						1,720					917,7	
	23-14	7582						2,150					1 147,1	
	23-14	7583						2,408					1 284,7	
	23-14	7584						2,580					1 376,5	
	23-14	7885						—					—	
2309 10 39	23-14	7553						0,363					193,8	
	23-14	7554						0,727					387,7	
	23-14	7555						1,090					581,5	
	23-14	7556						1,362					726,9	
	23-14	7557						1,526					814,2	
	23-14	7558						1,635					872,3	
	23-14	7559						0,054					28,8	
	23-14	7569						0,108					57,7	
	23-14	7573						0,162					86,5	
	23-14	7574						0,203					108,1	
	23-14	7577						0,227					121,1	
	23-14	7578						0,243					129,7	
	23-14	7579						0,573					305,9	
	23-14	7580						1,147					611,8	
	23-14	7581						1,720					917,7	
	23-14	7582						2,150					1 147,1	
	23-14	7583						2,408					1 284,7	
	23-14	7584						2,580					1 376,5	
	23-14	7885						—					—	
2309 10 59	23-14	7553						0,363					193,8	
	23-14	7554						0,727					387,7	
	23-14	7555						1,090					581,5	
	23-14	7556						1,362					726,9	
	23-14	7557						1,526					814,2	
	23-14	7558						1,635					872,3	
	23-14	7559						0,054					28,8	
	23-14	7569						0,108					57,7	
	23-14	7573						0,162					86,5	
	23-14	7574						0,203					108,1	
	23-14	7577						0,227					121,1	
	23-14	7578						0,243					129,7	
	23-14	7579						0,573					305,9	
	23-14	7580						1,147					611,8	
	23-14	7581						1,720					917,7	

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
								— 100 kg —						
2309 10 59	23-14	7582						2,150					1 147,1	
	23-14	7583						2,408					1 284,7	
	23-14	7584						2,580					1 376,5	
	23-14	7885						—					—	
2309 10 70	23-14	7553						0,363					193,8	
	23-14	7554						0,727					387,7	
	23-14	7555						1,090					581,5	
	23-14	7556						1,362					726,9	
	23-14	7557						1,526					814,2	
	23-14	7558						1,635					872,3	
	23-14	7559						0,054					28,8	
	23-14	7569						0,108					57,7	
	23-14	7573						0,162					86,5	
	23-14	7574						0,203					108,1	
	23-14	7577						0,227					121,1	
	23-14	7578						0,243					129,7	
	23-14	7579						0,573					305,9	
	23-14	7580						1,147					611,8	
	23-14	7581						1,720					917,7	
	23-14	7582						2,150					1 147,1	
	23-14	7583						2,408					1 284,7	
	23-14	7584						2,580					1 376,5	
	23-14	7885						—					—	
2309 90 35	23-14	7553						0,363					193,8	
	23-14	7554						0,727					387,7	
	23-14	7555						1,090					581,5	
	23-14	7556						1,362					726,9	
	23-14	7557						1,526					814,2	
	23-14	7558						1,635					872,3	
	23-14	7559						0,054					28,8	
	23-14	7569						0,108					57,7	
	23-14	7573						0,162					86,5	
	23-14	7574						0,203					108,1	
	23-14	7577						0,227					121,1	
	23-14	7578						0,243					129,7	
	23-14	7579						0,573					305,9	
	23-14	7580						1,147					611,8	
	23-14	7581						1,720					917,7	
	23-14	7582						2,150					1 147,1	
	23-14	7583						2,408					1 284,7	
	23-14	7584						2,580					1 376,5	
	23-14	7885						—					—	
2309 90 39	23-14	7553						0,363					193,8	
	23-14	7554						0,727					387,7	
	23-14	7555						1,090					581,5	

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
								— 100 kg —						
2309 90 39	23-14	7556						1,362					726,9	
	23-14	7557						1,526					814,2	
	23-14	7558						1,635					872,3	
	23-14	7559						0,054					28,8	
	23-14	7569						0,108					57,7	
	23-14	7573						0,162					86,5	
	23-14	7574						0,203					108,1	
	23-14	7577						0,227					121,1	
	23-14	7578						0,243					129,7	
	23-14	7579						0,573					305,9	
	23-14	7580						1,147					611,8	
	23-14	7581						1,720					917,7	
	23-14	7582						2,150					1 147,1	
	23-14	7583						2,408					1 284,7	
	23-14	7584						2,580					1 376,5	
	23-14	7885						—					—	
2309 90 49	23-14	7553						0,363					193,8	
	23-14	7554						0,727					387,7	
	23-14	7555						1,090					581,5	
	23-14	7556						1,362					726,9	
	23-14	7557						1,526					814,2	
	23-14	7558						1,635					872,3	
	23-14	7559						0,054					28,8	
	23-14	7569						0,108					57,7	
	23-14	7573						0,162					86,5	
	23-14	7574						0,203					108,1	
	23-14	7577						0,227					121,1	
	23-14	7578						0,243					129,7	
	23-14	7579						0,573					305,9	
	23-14	7580						1,147					611,8	
	23-14	7581						1,720					917,7	
	23-14	7582						2,150					1 147,1	
	23-14	7583						2,408					1 284,7	
	23-14	7584						2,580					1 376,5	
	23-14	7885						—					—	
2309 90 59	23-14	7553						0,363					193,8	
	23-14	7554						0,727					387,7	
	23-14	7555						1,090					581,5	
	23-14	7556						1,362					726,9	
	23-14	7557						1,526					814,2	
	23-14	7558						1,635					872,3	
	23-14	7559						0,054					28,8	
	23-14	7569						0,108					57,7	
	23-14	7573						0,162					86,5	
	23-14	7574						0,203					108,1	

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
								— 100 kg —						
2309 90 59	23-14	7577						0,227					121,1	
	23-14	7578						0,243					129,7	
	23-14	7579						0,573					305,9	
	23-14	7580						1,147					611,8	
	23-14	7581						1,720					917,7	
	23-14	7582						2,150					1 147,1	
	23-14	7583						2,408					1 284,7	
	23-14	7584						2,580					1 376,5	
	23-14	7885						—					—	
2309 90 70	23-14	7553						0,363					193,8	
	23-14	7554						0,727					387,7	
	23-14	7555						1,090					581,5	
	23-14	7556						1,362					726,9	
	23-14	7557						1,526					814,2	
	23-14	7558						1,635					872,3	
	23-14	7559						0,054					28,8	
	23-14	7569						0,108					57,7	
	23-14	7573						0,162					86,5	
	23-14	7574						0,203					108,1	
	23-14	7577						0,227					121,1	
	23-14	7578						0,243					129,7	
	23-14	7579						0,573					305,9	
	23-14	7580						1,147					611,8	
	23-14	7581						1,720					917,7	
	23-14	7582						2,150					1 147,1	
	23-14	7583						2,408					1 284,7	
	23-14	7584						2,580					1 376,5	
	23-14	7885						—					—	

Annex

For certain milk products, falling within CN codes 0401, 0402, 0403 and 0404, the applicant, when completing customs formalities, shall state on the declaration provided for this purpose: the weight of fat, the weight of non-fatty lactic dry matter and the weight of added sucrose, contained in 100 kg of product, as well as whether or not whey and/or lactose and/or casein and/or caseinates have been added, and where this is the case, the actual content by weight of these products and the lactose content of the added whey.

ANNEX II

TABLE 04-3

CN code	Description	Additional code
0402 10 19	- Skimmed-milk powder consigned to a Member State from another Member State in accordance with Regulation (EEC) No 1624/76 :	
	- - In the Member State of dispatch or destination other than Portugal (coefficient 0,652)	7059
	- - In Portugal (coefficient 0,543)	7222
	- Other, excluding added whey and/or lactose and/or casein and/or caseinates	7079

TABLE 04-5

CN code	Description	Additional code
0403 90 11	- Butter-milk powder consigned to a Member State from another Member State in accordance with Regulation (EEC) No 1624/76 :	
	- - In the Member State of dispatch or destination other than Portugal (coefficient 0,652)	7093
	- - In Portugal (coefficient 0,543)	7223
	- Other, excluding added whey and/or lactose and/or casein and/or caseinates	7097

TABLE 04-6

CN code	Description	Additional code
0402 21 17 0403 90 13	- Milk or butter-milk powder of a fat content, by weight, exceeding 1,5 % but not exceeding 11 %, consigned to a Member State from another Member State in accordance with Regulation (EEC) No 1624/76 :	
	- - In the Member State of dispatch or destination other than Portugal (coefficient 0,652)	7098
	- - In Portugal (coefficient 0,543)	7224
	- Other :	
	- - The monetary compensatory amount applicable is the sum of :	
	- - - The amount indicated for each % milk fat multiplied by the percentage milk fat content (see (a))	
	- - - The amount indicated for each % non-fatty lactic dry matter multiplied by the percentage of the non-fatty lactic dry matter content other than added whey and/or lactose and/or casein and/or caseinate (see (c)) per 100 kg net weight of the product	7114